

ATTI P.G.

COMUNE DI MILANO
S ZONA 3
PG 181730/2014
S-SUPPORTO AGLI ORGA
Del 14/03/2014
DELIBERE CONSIGLIO ZONA 3
46/2014

OGGETTO:

Iniziative della Commissione Educazione e Istruzione
Pubblica- I.E.

COMUNE DI MILANO
S ZONA 3
PG 181730/2014
S-SUPPORTO AGLI ORGA
Del 14/03/2014
(S) DIRETTORE DI SETTORE
14/03/2014

ATTI

SEDUTA DEL CONSIGLIO DI ZONA DEL 13.03.2014

2° convocazione
CONVOCATA CON AVVISO N. 163744/2014 DEL 07.03.2014

PRESIEDUTA DAL PRESIDENTE

Renato Sacristani

PRESENTI I CONSIGLIERI:

Ancona Andrea Maria - Antola Caterina - Bedori Patrizia - Benvenuto Concetta - Bissolati Pietro - Boari Gianluca - Cagnolat Marco - Cati Sergio - Cosenza Rita - De Luca Cardillo Maria Grazia - Filice C. Paola - Fiorini Filippo - Leonardi Daniele - Lo Martina - Mariani Gabriele - Migliarese Caputi Francesco - Monzio Compagnoni Dario - Morosi Silvia - Mussi Irven - Muzio Adalberto - Naso Alessandra - Natale Nicola - Rosco Giuseppina - Rositano Massimiliano - Rossin Sara - Rovelli Pierangelo - Sacerdoti Michele - Santoro Federico - Scarinzi Massimo - Viola Vincenzo - Zerbinati Giorgio

32

E COSI' ESSENDO PRESENTI N. CONSIGLIERI LA SEDUTA E' LEGALE

ASSENTI I CONSIGLIERI:

Basciano Carla - Bosi Francesco - Casati Vincenzo - Celauro Egle Maria - Di Vittorio Marco - Papale Alessandro - Pilati Andrea - Siegel Leopoldo - Varrella Maria Rosaria

9

E QUINDI ASSENTI IN N. DI

ASSISTE IL SOTTOSCRITTO SEGRETARIO

Daria Pietosi

IL CONSIGLIO DI ZONA 3

PRESENTI: 32

- Visti gli artt. 5, 11, 26 e seguenti del vigente Regolamento del Decentramento Territoriale;
- Visto l'art. 46 del Regolamento Interno;
- Viste le deliberazioni di Consiglio Comunale in data 17.11.2013 n. 39 e 40 aventi ad oggetto l'approvazione del Bilancio pluriennale 2013/2015;
- Vista la Deliberazione di Giunta Comunale n. 2758/2013 del 27.12.2013 di riemissione dei M.A.A.P. zonali per la realizzazione di attività promozionali nell'anno 2014,
- Vista l'allegata proposta delle Commissioni Educazione e Istruzione Pubblica, Lavoro, Attività Produttive e Sicurezza e Cultura e Socialità, con autoemendamenti ;
- Visto l'allegato parere di regolarità tecnico-contabile, formulato dal Direttore di Settore ai sensi dell'art. 97, comma 7 dello Statuto del Comune di Milano e dell'art. 49 D. Lgs 267/2000;
- Visto l'esito favorevole della votazione espressa nei seguenti termini:

FAVOREVOLI

N. 24

CONTRARI

N. //

ASTENUTI

N. 8 (Ancona, Bedori, Bissolati, Boari, Cagnolati, Migliarese Caputi, Natale, Rositano)

DELIBERA

di approvare la proposta delle Commissioni Educazione e Istruzione Pubblica, Lavoro, Attività Produttive e Sicurezza e Cultura e Socialità, così come dettagliato nell'allegata relazione, parte integrante del presente provvedimento.

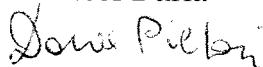
DICHIARA

la presente deliberazione - con votazione a maggioranza dei Consiglieri assegnati - immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art. 8 comma 6 del Regolamento del Decentramento Territoriale.

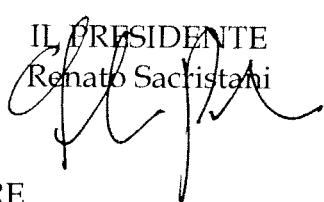
Il Presidente ne fa la proclamazione.

IL SEGRETARIO

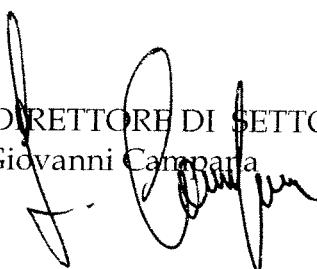
Pietosi Daria



IL PRESIDENTE
Renato Sacristani



Visto IL DIRETTORE DI SETTORE
Giovanni Campana



ALL'ALBO PRETORIO DEL COMUNE DI MILANO
AL SIG. SINDACO
AL DIRETTORE DEL SETTORE ZONA 3



Proposta di deliberazione "Iniziative della Commissione Educazione e Istruzione Pubblica" – I.E

1. AMICOULIVO – Iniziativa Commissione Educazione e Istruzione Pubblica

La Commissione "Educazione e Istruzione pubblica" ha esaminato la proposta presentata dall'associazione A.T.A. (Associazione Trekking Acquatico) che, occupandosi di ambiente ed educazione dal 1988, sviluppa progetti con l'intento di migliorare il rapporto uomo-natura, cercando di lavorare soprattutto con i bambini per cercare di avere, un domani, degli adulti più consapevoli ed attenti all'ambiente.

L'iniziativa proposta a questo Consiglio si chiama AMICOULIVO, ha come scopo la diffusione della conoscenza dell'olivo e dell'olio, è rivolta alle classi e alle scuole elementari della zona 3 e fa parte della serie di iniziative e di eventi di CAMPAGNA AMICA, la fondazione della Coldiretti che si occupa della promozione delle aziende agricole.

L'iniziativa AMICOULIVO si articola in tre fasi:

- I. Un incontro/evento con tutte le scuole elementari della zona 3 nel quale
 - sarà esposta una mostra fotografica degli olivi del Gargano,
 - sarà presentata l'intera iniziativa, anche con proiezione di slides,
 - e sarà avviata la raccolta delle adesioni da concludere entro giugno in modo che le scuole possano inserire le attività nella loro programmazione 2014/2015 e che il CdZ e l'associazione ATA possano meglio definire le fasi successive.
- II. Una fase didattica, la cui realizzazione è affidata agli insegnanti delle classi aderenti, da svolgere nel settembre e ottobre 2014. Per supportare questa fase, l'organizzatore fornirà ad ogni classe un kit di schede didattiche elaborato e offerto dalla Fondazione Campagna Amica e il supporto di un consulente didattico. Inoltre, ogni scuola che aderirà riceverà dalla Coldiretti di Foggia un olivo in vaso.
- III. Una settimana dedicata alla frangitura, da realizzare in novembre 2014 in un luogo adatto della zona 3. Nei giorni feriali di questa settimana si realizzeranno le visite delle classi che potranno
 - assistere e partecipare alla frangitura delle olive per la produzione dell'olio
 - gustare bruschette preparate con l'olio prodotto e, se vogliono, prepararle
 - vedere l'olio e i prodotti connessi.
 Il sabato e la domenica successivi, la stessa iniziativa sarà aperta alla partecipazione dei cittadini e delle famiglie.

Il Consiglio di Zona 3 potrà decidere se donare ad ogni scuola, sostenendone la spesa e con la formula dell'adozione a distanza, una pianta di olivo già esistente in alcuni specifici oliveti abbandonati nel Gargano, che l'associazione intende recuperare e rendere nuovamente produttivi. L'olivo eventualmente adottato sarà personalizzato con l'attribuzione del nome della scuola e da quello arriverà gratuitamente alla scuola una confezione di 5 litri di olio ogni anno per 5 anni. La scuola potrà seguire la vita del suo olivo attraverso un sistema digitale, un sito del progetto AMICOULIVO, dove ogni pianta sarà mappata con un sistema GPS.

L'associazione ha proposto al Consiglio di Zona 3 di realizzare in partnership l'iniziativa di cui sopra per attuarne l'organizzazione e la comunicazione con le scuole, proponendo altresì l'adozione di un olivo da regalare ad ogni scuola aderente.

Visto il generale apprezzamento dell'iniziativa espresso dalla grande maggioranza dei consiglieri partecipanti ai lavori della commissione, tenuto conto che l'adesione delle scuole va acquisita prima della fine dell'anno scolastico in corso onde permettere l'inserimento dell'iniziativa nel Piano dell'Offerta Formativa dell'anno scolastico 2014/2015, la commissione

chiede al Consiglio

di approvare l'organizzazione dell'evento di cui alla fase 1 dell'iniziativa proposta, in collaborazione con l'associazione A.T.A., con le seguenti modalità:

- Utilizzo della sala consiliare
- Invito a tutte le scuole primarie della zona 3 (13 statali e 8 paritarie) per l'incontro di presentazione dell'intera iniziativa (anche con proiezione di slides) e l'avvio della raccolta delle adesioni in un pomeriggio tra l'11 e il 16 maggio 2014
- L'esposizione in sala consiliare di una mostra fotografica degli olivi del Gargano offerta dall'associazione A.T.A.
- La stampa, tramite la Civica Stamperia di un apposito volantino di presentazione dell'intera iniziativa, in un numero congruo di copie (indicativamente 1.000 copie in formato A4)

La commissione, inoltre, si ritiene impegnata a riesaminare le modalità di attuazione delle fasi 2 e 3 dell'iniziativa nei tempi opportuni, appena saranno note le adesioni delle scuole.

• • •

2. **ETI LAB – Idee e forme di artigianato sostenibile – Iniziativa Commissione Educazione e Istruzione Pubblica; Cultura e Socialità; Lavoro, Attività Produttive e Sicurezza**

La Commissione Educazione, la Commissione Cultura e la Commissione Lavoro Commercio e Sicurezza hanno esaminato, in seduta congiunta, la proposta dell'Associazione VITE INTORNO ONLUS e dell'IIS "Caterina da Siena" di Milano, già partner da tre anni sulla base di una convenzione con l'interessamento e la partecipazione dell'ufficio scolastico regionale settore scuola/alternanza lavoro-volontariato. Da tale collaborazione è scaturito un Progetto di Volontariato/scuola/alternanza scuola-lavoro per realizzare azioni di solidarietà e cooperazione internazionale in Togo, mettendo a frutto le competenze acquisite durante il percorso di studi di design della moda e della comunicazione. Il progetto si è articolato in azioni svolte in Italia e a Lomè come attività di alternanza scuola-lavoro. E' nato un gemellaggio con una scuola di moda di Lomè, la capitale del Togo dando vita a un vero e proprio scambio interculturale. Infatti le studentesse maggiorenne delle ultime classi dell'istituto scolastico, cinque nell'a.s. 2012/2013 e quattro nel 2013/2014, si sono recate nel periodo ottobre-novembre a Lomè dove hanno soggiornato due settimane durante le quali hanno lavorato almeno otto ore al giorno con le studentesse e gli studenti della scuola di moda Ayanik di Lomè per produrre una collezione progettata e realizzata insieme, a partire dal design alla scelta dei tessuti alla confezione.

L'organizzazione logistica, l'accoglienza, l'accompagnamento e la permanenza sono stati curati dall'Associazione VMDS di giovani di Lomè, corrispondente togolese di VITE INTORNO. Il progetto ha avuto il sostegno economico del Formaper-Camera di Commercio di Milano.

La collezione ha sfilato inizialmente in Togo alla presenza di autorità rappresentanti del Ministero dell'Educazione, Cultura e Commercio togolesi e del Consolato onorario d'Italia. Successivamente la collezione è stata portata in Italia dove ha sfilato, quest'anno, in occasione di un evento natalizio organizzato dalla scuola e dall'associazione che ha avuto il patrocinio della Provincia di Milano e un grande successo di pubblico, con la partecipazione, nel nuovo spazio teatro della scuola di più di 250 persone.

Il progetto **ETI LAB – Idee e forme di artigianato sostenibile** presentato alla Zona si realizzerà dall'8 al 13 aprile p.v. nell'ambito delle iniziative del Fuori Salone.

In continuità con le iniziative già svolte e sopra descritte, prevede nuove fasi tra cui la **comunicazione al territorio** e il **coinvolgimento di altre realtà scolastiche e produttive della zona** e ha due fondamentali obiettivi: creare occasioni per la collaborazione tra studenti di diverse scuole e dar vita a un'esperienza dove si possano acquisire e sviluppare competenze di cittadinanza attiva secondo i **valori etici e della solidarietà**.

Il Fuori Salone fornisce un'occasione unica per perseguire questi obiettivi. Ciò è possibile nei locali e negli spazi che il circolo Acli di Via Conte Rosso 5 mette gratuitamente a disposizione dell'evento.

L'evento è anche in continuità con il filone culturale già avviato durante il Fuori Salone 2012, quando ha ospitato l'evento SUD DESIGN proposto dall'Università di Genova e l'Associazione Design senza frontiere, documentato recentemente attraverso la pubblicazione di un libro denominato proprio "Sud Design".

Il progetto sviluppato dal Caterina da Siena ha in parte preso spunto proprio da quell'evento, condividendo principi che poi sono stati declinati secondo le potenzialità e le caratteristiche degli studenti e della scuola. Questo ha portato a implementare di anno in anno il progetto sulla spinta dell'entusiasmo e della motivazione che si è venuta a creare sviluppando le diverse azioni, tra le quali le ultime sono la realizzazione di un video con caratteristiche professionali realizzato dai ragazzi di seconda Formazione Professionale seguiti dal regista Bruno Bigoni, docente di cinematografia e regia allo IULM, e la realizzazione della grafica e dell'architettura del sito web dell'Associazione VMDS di Lomè dove esporre i loro prodotti artigianali, il cui catalogo fotografico verrà realizzato sempre dagli alunni della stessa scuola.

Programma dell'esposizione e degli eventi previsti

Martedì 8 aprile	<p>Sfilata inaugurale – presentazione del Progetto “Designer for Togo” da parte del Dirigente dell’IIS “ Caterina da Siena” e delle studentesse e dei docenti che hanno partecipato al gemellaggio in Togo.</p> <p>Presentazione video “Il Caterina va in Togo” da parte del regista Bruno Bigoni, degli studenti e del docente che hanno realizzato il video</p> <p>Presentazione dell'esposizione e del programma degli eventi da parte delle scuole e di tutti i partner che hanno permesso la realizzazione del progetto alla presenza dei rappresentanti di zona 3 e del Fuori Salone.</p> <p>Saranno invitati i Consiglieri del C.d.Z.3 e gli Assessori competenti</p>
Mercoledì 9 aprile	<p>Mattina - Laboratori di design creativo con materiali di riciclo per bambini della scuola primaria</p> <p>Pomeriggio – Workshop presidio giovani di Libera e giovani designer della associazione Rosso Cinque</p>
Giovedì 10 aprile	<p>Mattina - Laboratori di design creativo con materiali di riciclo per bambini della scuola primaria</p> <p>Pomeriggio – Incontro con esponenti del mondo della formazione e del lavoro sulle opportunità professionali che offre il settore del design, della comunicazione, della moda, del turismo e dell'alimentazione per i giovani. Intervengono Afol Milano – Galdus – Pia Marta – Enaip - Acli – IIS “Caterina da Siena” – IIS “Pasolini” – IPSAR “Vespucci” – Formaper Camera di Commercio di Milano</p>
Venerdì 11 aprile	<p>Mattina - Laboratori di design creativo con materiali di riciclo per bambini della scuola primaria</p> <p>Pomeriggio – Presentazione della nuova realtà di imprenditoria sociale e culturale per la valorizzazione di Lambrate : Remaking Lambrate. Esponenti di questa nuova realtà territoriale incontrano i visitatori e i cittadini</p>
Sabato 12 aprile	<p>Mattina - Laboratori di design creativo con materiali di riciclo per famiglie e bambini</p> <p>Pomeriggio ore 17/18 - Sfilata della collezione degli abiti prodotti in Togo in Via Conte Rosso con chiusura della strada nel tratto tra la Chiesa di San Martino e l'angolo con Via Rimembranze di Lambrate</p>
Domenica 13 aprile	<p>Mattina - Laboratori di design creativo con materiali di riciclo per famiglie e bambini</p> <p>Pomeriggio:</p> <ul style="list-style-type: none"> – Presentazione dei Progetti di Cooperazione Internazionale in Togo ed esperienze di volontariato a cura dell’ Associazione VITE INTORNO ONLUS – Proiezione del cortometraggio realizzato in Togo “Una storia di emigrazione tra paesi africani” di Silvia Ferretti – Lezione gioco interattiva con attori del Teatro Trebbo – Incontro conclusivo tra i partner dell'evento e possibili rappresentanti del Fuori Salone e del Consiglio di Zona 3. <p>Sera - Cena a tema per espositori e invitati.</p>

PARTNERS

Associazione VITE INTORNO ONLUS
IIS "CATERINA DA SIENA"
LIBERA
IIS "PASOLINI"
IPSAR "VESPUCCI"
ACLI – Circolo di Via Conte Rosso
Studio grafico "ARDUINI e VERONI"

Associazione ROSSO CINQUE
Presidio Lea Garofalo di LIBERA
REMAKING LAMBRATE
GALDUS
FORMAPER Camera di Commercio di Milano
AFOL MILANO
TEATRO TREBBO

VALORIZZAZIONE DEL LAVORO DELLE SCUOLE E DEI PARTNERS

Progettazione e realizzazione grafica e della comunicazione a cura dell'IIS "Caterina da Siena" e dallo Studio Grafico "ARDUINI e VERONI" di Via Ventura 6 con la collaborazione delle società di comunicazione di Remaking Lambrate.

In particolare si prevede di progettare e realizzare un mappa di Lambrate con 20 Totem di riferimento da posizionare nell'ambito del territorio del Fuori Salone Ventura-Lambrate, per i quali è richiesto un contributo per i materiali. Si prevedono inoltre alcuni giovani/sandwich che percorreranno le vie del Salone invitando i visitatori a recarsi presso lo spazio previsto.

Progettazione e realizzazione dell'allestimento sarà realizzato a cura degli studenti delle scuole e di alcuni partner che metteranno a disposizione parte del materiale.

L'accoglienza, volantinaggi, accompagnamento e servizio di interpretariato saranno realizzati dalle studentesse e dagli studenti dell'IPSAR "Vespucci", dell'IIS "Pasolini" e dall'Associazione Vite Intorno Onlus.

I Laboratori di design creativo per le scuole saranno curati dall'Associazione ROSSO CINQUE .

RICHIESTA DI SOSTEGNO ECONOMICO

I proponenti hanno formulato una richiesta di sostegno economico da attingere dai Fondi MAAP delle tre Commissioni coinvolte dall'evento, nella misura di € 5.000,00 per Materiali per allestimento spazi, Rimborsa spese per utilizzo spazi: sorveglianza/sicurezza – pulizia Promozione e Pubblicizzazione: Stampa brochure e programma evento in 10.000 copie; Materiale per Totem e ragazzi/sandwich (n.20 totem x € 30 cad)] + materiale leggero; Noleggio impianto video /audio.

Tenuto conto del generale apprezzamento dell'iniziativa espresso dalla grande maggioranza dei consiglieri partecipanti ai lavori della commissione congiunta, dell'alto valore educativo dell'iniziativa, del numero e qualità dei soggetti partecipanti al progetto, della localizzazione dell'evento in occasione di una delle più importanti manifestazioni milanesi in Zona 3 e di richiamo internazionale, le commissioni

chiedono al Consiglio

di approvare l'organizzazione dell'evento, in collaborazione con l'associazione VITE INTORNO ONLUS e IIS Caterina da Siena di Milano, con le seguenti modalità:

- Lo stanziamento di **€ 5.000,00 omnicomprensivi a carico dei Fondi MAAP** suddivisi in € 1.400,00 della Commissione Educazione e Istruzione pubblica, € 1.400,00 della Commissione Cultura e Socialità e € 1.900 della Commissione Lavoro, Attività produttive e Sicurezza e € 300,00 della Presidenza.
- La **stampa**, tramite la Civica Stamperia, di un apposito volantino di presentazione dell'intera iniziativa, in un numero congruo di copie (indicativamente 2.000 copie in formato A4 a colori).

Per entrambe le iniziative proposte, si richiede al Consiglio di deliberare l'immediata eseguibilità della presente proposta, in ragione dei tempi tecnici di attuazione.

Il Presidente



Milano, 12 marzo 2014

COMUNE DI MILANO
CONSIGLIO DI ZONA
AUTORITÀ DI AMMINISTRAZIONE
del 12.03.2014 - 83/3/14 - 46
IL DIRETTORE DI ZONA
[Signature]

OGGETTO: Parere di regolarità tecnico-contabile: su Proposta di deliberazione "Iniziative della Commissione Educazione e Istruzione Pubblica" - I.E.

Visti

- la proposta di deliberazione in oggetto;
- l' art. 17 del Decreto Legislativo n. 267/2000;
- gli artt. 5 c. 2 lett. c), 9, 41, 42, 43 comma 1 lett. H) del vigente Regolamento del Decentramento Territoriale;
- gli artt. 1, 3 e 6 del vigente Regolamento Interno;
- la determinazione dirigenziale n° 9/2007 del 24.1.2007;
- Viste le deliberazioni di Consiglio Comunale in data 17.11.2013 n. 39 e 40 aventi ad oggetto l'approvazione, tra l'altro, del Bilancio pluriennale 2013/2015;
- Vista la Delibera di Giunta Comunale n. 2794 del 27.12.2013 di approvazione del PEG 2013;
- verificata la rispondenza della proposta stessa alle leggi e norme regolamentari vigenti ed in particolare alle norme attinenti la specifica materia;
- considerato che, in merito, è stata svolta l'istruttoria che si riteneva necessaria;

SI ESPRIME PARERE FAVOREVOLE

in ordine alla regolarità tecnico-contabile delle procedure svolte relativamente alla proposta di deliberazione in oggetto, ai sensi e per gli effetti dell'art. 49 del D. Lgs. n° 267/2000, fatti salvi eventuali emendamenti.

IL DIRETTORE DI SETTORE
Giovanni Campana